

به نام خداوند جان و خرد

جین آستین چه کسی بود؟

نویسنده:

سارا فابینی

مترجم:

ابوالفضل طاهریان ریزی



سرشناسه: فابینی، سارا
Fabiny, Sarah
عنوان و نام پدیدآور: جین آستین چه کسی بود؟/ نویسنده سارا فابینی؛ مترجم ابوالفضل طاهریان ریزی.
مشخصات نشر: تهران: طاهریان، ۱۳۹۹.
مشخصات ظاهری: ۹۲ ص:، ۱۴/۲۱×۵ س.م.
شابک: ۹۶-۹-۲۸۴-۶۲۲-۹۷۸
وضعیت فهرست نویسی: فیبا
یادداشت: Who Was Jane Austen?
موضوع: اوستین، جین، ۱۷۷۵-۱۸۱۷ م.
موضوع: Austen, Jane, 1775-1817
موضوع: داستان‌نویسان انگلیسی -- قرن ۱۹ م -- سرگذشتنامه
موضوع: Novelists, English -- 19th century -- Biography
شناسه افزوده: طاهریان ریزی، ابوالفضل، ۱۳۵۲ - مترجم
رده بندی کنگره: PZ ۳
رده بندی دیویی: ۸۲۳/۷
شماره کارشناسی ملی: ۷۵۱۷۰۴۲



«جین آستین چه کسی بود؟»

- نویسنده: سارا فابینی ● مترجم: ابوالفضل طاهریان ریزی ● ناشر: انتشارات طاهریان
 - نوبت چاپ: دوم ● سال چاپ: ۱۴۰۲ ● تیراژ: ۱۰۰ جلد ● قیمت: ۵۰/۰۰۰ تومان
 - تایپ، صفحه‌بندی و طرح جلد: آرزو خسروپور ● چاپ: شهر
 - شابک: ۹۶-۹-۲۸۴-۶۲۲-۹۷۸ ● شابک الکترونیک: ۹۷-۶-۰۹۷-۰۰۹۷-۶۲۲-۹۷۸
- آدرس: میدان انقلاب، خیابان کارگر جنوبی، خیابان لبافی نژاد، پلاک ۲۶۶، طبقه چهارم، واحد ۱۱
تلفن: ۶۶۹۷۰۷۶۷-۶۶۴۹۲۷۳۳-۶۶۴۹۲۷۳۳ تلفکس: ۶۶۹۷۴۱۵۲ www.Taherianpress.com
- با تشکر از همراهی هوشمندانه شما خواننده محترم، به اطلاع می‌رساند برای بهره‌گیری از تسهیلات و خدمات نوین حمایتی انتشارات طاهریان و همچنین شرکت در قرعه‌کشی خوانندگان ویژه مجموعه کتاب‌های به سوی موفقیت، لطفاً حتماً عدد ۱ را به شماره ۷۰۸۷-۱۰۰۰ ارسال کنید تا یکی از برندگان ما باشید.

فهرست

- فصل ۱: خارج از مدرسه..... ۷
- فصل ۲: تماشا کردن و گوش دادن..... ۱۹
- فصل ۳: تغییرات..... ۲۷
- فصل ۴: عاشقانه‌ای از خودش..... ۳۷
- فصل ۵: یک خانه جدید..... ۴۷
- فصل ۶: یک پیشنهاد..... ۵۵
- فصل ۷: استقلال..... ۶۳
- فصل ۸: سرانجام موفقیت..... ۶۹
- فصل ۹: کلمات زنده هستند..... ۷۹

جین آستین چه کسی بود؟

هر ساله مجله People شماره ویژه‌ای را منتشر می‌کند و در آن شماره به معرفی بیست و پنج نفر از جالب‌ترین افراد سال می‌پردازد. در سال ۱۹۹۵، لیست آنها شامل افرادی مثل رئیس‌جمهور بیل کلینتون؛ برد پیت، یکی از مشهورترین ستاره‌های سینمای جهان؛ پرنسس ديانا، "شاهزاده خانم" و جین آستین، نویسنده شش کتاب پرفروش دنیا بود. تعجب‌آور نبود که رئیس‌جمهور ایالات متحده در این لیست باشد، اما جین آستین که در سال ۱۸۱۷ درگذشته بود!



واقعیت این است که در سال ۱۹۹۵، چند سریال کوتاه تلویزیونی و فیلم‌های بسیار مشهوری بر اساس کتاب‌های او ساخته شد و به نمایش درآمد؛ اما چرا دویست سال بعد کتاب‌هایی که مدت‌ها پیش منتشر شده

بودند اینقدر محبوب شدند؟! شاید به این دلیل بود که شخصیت‌های خلق شده در کتابهای جین آستین هوشمند، خنده‌دار و بسیار سرگرم‌کننده بودند، (حتی در قرن بیستم و بیست و یکم). خوانندگان در دهه ۱۸۰۰ احساس ارتباط نزدیک با شخصیت‌های موجود در کتاب‌های او را داشتند؛ و امروز هم حتی مردم هنوز احساس می‌کنند که شخصیت‌های کتاب‌های او را شخصاً می‌شناسند.

جین آستین کتاب‌هایی درباره مردم عادی و مبارزات و پیروزیهای روزمره آنها خلق کرد. او ثابت کرد که شخصیت‌های معمولی و درام زندگی روزمره آنها، گاهی اوقات می‌توانند جالب‌ترین داستان‌ها را بسازند.



فصل ۱

خارج از مدرسه



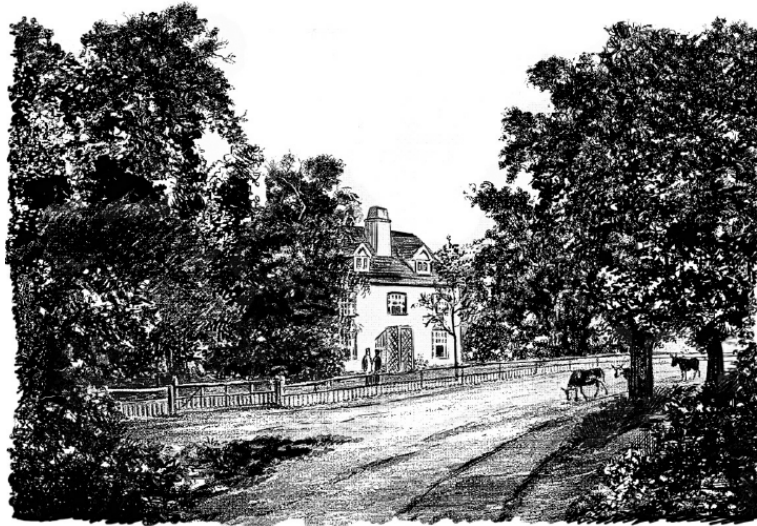
کشیش جورج آستین روحانی کلیسای استیوتون، دهکده‌ای کوچک در حدود پنجاه مایلی غرب لندن بود. او و همسرش کاساندرای انتظار داشتند که هفتمین فرزندشان در ماه نوامبر به دنیا بیاید؛ اما نوزاد تا ۱۶ دسامبر ۱۷۷۵ نرسید. آنها نام او را جین گذاشتند.

در جنوب انگلستان، زمستان ۱۷۷۵ بسیار سرد و برفی بود. هوای سخت خانواده آستین را محاصره کرده بود؛ اما خواهر و برادرهای جین - جیمز، جورج، ادوارد، هنری، کاساندرای و فرانسیس - از داشتن

یک کودک دیگر برای بازی خوشحال بودند؛ و آستین‌ها خوشحال بودند که کاساندر را که حالا تقریباً سه ساله بود، اکنون یک خواهر هم دارد.



هنگامی که بهار به استیونتن رسید، جین برای زندگی در خانواده‌ای به روستا فرستاده شد. فرستادن نوزادی برای زندگی در خانواده‌ای دیگر شاید عجیب به نظر برسد، اما در آن زمان این امر بسیار معمول بود. همه خواهران و برادران جین نیز در جوانی برای زندگی در کنار خانواده‌های دیگر رفته بودند. والدین جین احساس می‌کردند که برای کوچکترین فرزندانشان بازگشت به خانه، وقتی بزرگتر شود آسان‌تر است، به ویژه آنکه خانه آنها بسیار شلوغ بود.



خانه کشیش در استوینتون

کشیش آستین همچنین از خانه خانوادگی - که به آن خانه کشیش می‌گفتند، به عنوان مدرسه هم استفاده کرد. وی برای کسب درآمد و تأمین معاش خانواده خود، دانش آموزان را در آنجا آموزش می‌داد. از آگوست تا دسامبر و فوریه تا ژوئن، آستین‌ها دانش‌آموزانی داشتند که با آنها زندگی می‌کردند. کشیش آستین به آنها لاتین، یونانی، جغرافیا و علوم می‌آموخت. دانش‌آموزان که همه پسر بودند در اتاق‌های زیرشیروانی بالای خانه می‌خوابیدند. پدر جین همچنین گاو، گوسفند و مرغ پرورش می‌داد تا پول اضافی برای تأمین هزینه خانواده در حال رشد خود به دست آورد.



در زمانی که جین سه ساله بود، او بار دیگر با خانواده‌اش زندگی می‌کرد و برادر کوچکش، چارلز، تازه به دنیا آمده بود. در سال ۱۷۷۹، توماس نایت، پسر عموی ثروتمندش، به همراه همسرش کاترین به دیدار خانواده آستین آمدند خانواده نایت مجذوب برادر جین، ادوارد شدند که در آن زمان دوازده سال داشت.

زن و شوهر پرسیدند که آیا ادوارد می‌تواند در سفرهایشان با آنها همراه شود؛ و در سال ۱۷۸۳، خانواده نایت رسماً ادوارد را به فرزندی قبول کردند و او وارث ثروت کلان آنها شد. این بدان معنا بود که روزی او پول و اموال آنها را به ارث می‌برد.